

11. 息子が勉強しない

001A : B。

B。

002B : ハイ。

はい。

003A : キョーネ アタシ ガッコーサ イッテシタンダゲンドモー。

今日ね 私 学校に 行ってきたんだけども。

004B : ウン。

うん。

005A : タンニンノセンセーガ ダイガグ ムリダッテユッテダヤ。

担任の先生が 大学 無理だって言っていたよ。

006B : アレー。ソンナゴド オラー センセガラ イワレダゴドネーヨ。

あれ。そんなこと 私は 先生から 言われたことないよ。

007A : ダッテ テンスー タリナイッテ センセーッサ、ダガラ ド ドリヨグガ

だって 点数 足りないって 先生さ、 だから × 努力が

ヒツヨーダッテユッデダヤ。

必要だって言っていたよ。

008B : センセーノオシエガダ ワルインデネーノー。

先生の教え方 悪いんでないの。

009A : ンーナゴドワネードオモウンダゲントネー、アンダアンダデ

そんなことはないと思うんだけどね、 あなた[は]あなたで

ベンキョーシテネッチャ。

勉強していないよね。

010B : シマー ソノゴドワーナー アンマリー ヤッテネーケントモッサー。
まあ そのことはなあ あまり やっていないけれどもさ。